

---

# GACETA DE LA REGENCIA

## DE ESPAÑA E INDIAS

### DEL SABADO 30 DE NOVIEMBRE DE 1811.

---

#### PORTUGAL.

*Lisboa 15 de noviembre.* Han llegado dos paquebotes con correspondencia de Inglaterra y traen diarios hasta 28 de octubre. No acababa de fixarse la política de la Rusia respecto de la Francia y la Gran-Bretaña. — En Prusia habia mucha inquietud por la marcha y reunion de las fuerzas francesas en el Norte: el ejército de Bonaparte, incluidas las tropas saxonas y las de la Confederacion del Rin, ascendia á 130000 hombres. Las cartas de Berlin decian que aquel gobierno deseaba la paz, pero que en caso de ser atacado, estaba resuelto á sustentar su independencia ó á perecer con honor. No es de creer que la Prusia, sin estar de acuerdo con Rusia, pueda empeñarse en pasos tan decisivos. La marcha de Bonaparte hácia Holanda aumentaba los recelos de la Prusia. — Los turcos habian pasado á principios de setiembre con muchas fuerzas el Danubio en Widia y Rudschuck, y tenian su cuerpo principal en Silistria, esperando el momento oportuno de executar la misma operacion. Los rusos se reunian y esperaban refuerzos. — Bonaparte estaba en Holanda, reconociendo las fortificaciones de las plazas, y recibiendo el obsequio forzado de aquellos desgraciados pueblos: el 9 de octubre entró en Amsterdam, en donde habia mandado hacer preparativos para su recepcion: se ignora si continuará su viage al Norte, aunque los diarios de Paris dicen que volveria el 20 del mismo mes á Fontainebleau.

Con fecha de 1.º de julio escribe desde el Rio de Janeiro S. A. R. el príncipe-regente, nuestro señor, al señor conde de Vimayro, lord Wellington, una carta en que le dice: “Os encargo que hagais saber al ejército de vuestro mando que estoy muy satisfecho, porque ha executado fielmente vuestras órdenes, concurriendo de este modo al éxito feliz con que el Ser supremo ha ilustrado los armas de los ejércitos aliados.”

#### ESPAÑA.

*Provincia de Soria 16 de octubre.* El coronel D. Francisco Espoz y Mina avisó con fecha de 5 del corriente á la junta superior de esta provincia, que las tropas francesas que ocupaban la Navarra,

y eran de 25 á 30000 hombres, habian recibido á mediados del anterior órden terminante para que se internasen en la península á reforzar al mariscal Marmont, quedando solo 4 regimientos de infantería y uno de húsares para guarnecer aquel reyno; y que á consecuencia trataba de marchar sobre Zaragoza, auxiliando de este modo las operaciones de los brigadieres D. José Duran y D. Juan Martin el Empeinado, que sitiaban á la sazón á Calatayud. El general Clopiski que se habia adelantado hasta Sos con 3000 hombres, para envolver un batallon de la division navarra, no se atrevió á penetrar por las montañas, y retrocedió rápidamente á lo interior de Aragon. Añade que desde el 19 de julio hasta últimos de setiembre han entrado en España 42000 infantes y mas de 5000 caballos, incluyéndose 14000 italianos, que han sido conducidos esposados hasta Bayona, diciéndoseles en el camino, que en España estaba todo tranquilo, y que solo venian á guarnecer las plazas. En aquellos dias habian pasado de España á Francia por Irun 15000 franceses, entre ellos 4000 de la guardia imperial, y 800 oficiales de todas graduaciones, incluso 50 de la de coronel arriba. En Bayona se hablaba con mucho desembarazo de la guerra entre Rusia y Francia, como de cosa positiva; se aseguraba que el rey de Prusia renunciaba su corona en el emperador Alexandro, y que Luis Bonaparte habia muerto de pesadumbre.

Posteriormente se supo aquí que el mismo dia 5, de madrugada, salieron de Pamplona para Tafalla y Aragon 5000 infantes y bastante caballería con 10 piezas de artillería y 13 carros de municiones. Con efecto, estas fuerzas ó la mayor parte de ellas, se presentaron muy en breve en las inmediaciones de Calatayud, sin duda para socorrer la guarnicion enemiga de aquella ciudad, y atacar las divisiones reunidas de Soria y Guadalaxara. Llegaron tarde, porque ya se habia rendido la guarnicion, y nuestras divisiones que trataban de obligar á lo mismo á la de la Almunia, suspendieron la operacion hasta ver que rumbo tomaban los enemigos.

*Berga 29 de octubre.* Un destacamento de la guarnicion enemiga de Barcelona, salió el 2 del corriente hasta S. Cugat del Vallés, de donde se llevó algunos vecinos por no haber querido pagar la contribucion.

El gobernador del castillo de las Medas avisó con fecha de 6 del que rige, al Sr. general en jefe, que la vispera amanecieron los enemigos entre las casas de Estarrit con dos piezas de artillería, y empezaron á tirar con mucha furia contra el navío inglés *Blake*, anclado en su inmediacion; pero que el fuego que rompió en el momento el castillo desde la bateria Lacy, y siguieron el navío y una corbeta, dispersaron como humo toda la furia francesa; que habia noticia de que los enemigos habian perdido en esta ocasion 45 hombres, y quedaron tan asustados, que no se tenian por seguros aun en Torruella. El Sr. general en jefe, notando en esta relacion que se ha dado su nombre á la bateria del castillo de las Medas, ha contestado al gobernador que de ningun modo puede admitir este obsequio, y que

creo mas propio hacerlo al último martir de la patria, llamándose en adelante la batería de *Montardit*, en memoria del comandante del batallon de Balaguer, que hecho prisionero en un combate á fines de setiembre, fué arcabuceado inhumanamente por los enemigos contra todo el derecho de la guerra.

Escribian de Bellver con fecha del 8, que mucha parte de las tropas enemigas se compone de guardias nacionales, y que su desercion es tan considerable, que se habian llevado de Puigcerdá á Montluis algunas cargas de armas y morriones de los desertores.

A mediados de este mes hubo una fuerte alarma en el territorio frances de la frontera, donde se creia que iban á entrar nuestras tropas. Estos recelos, que despues se han verificado, junto con el rigor con que se ejecutan las leyes relativas á la conscripcion, tienen el pais en un estado de descontento, que en algunos pueblos raya en desesperacion. Ha habido resistencia formal al alistamiento, y los conscritos se han escopeteado con la tropa. Los gendarmas que fueron á S. Lorenzo de la Salanca en el Rosellon á buscar los conscritos, no los hallaron, y de resultas pegaron fuego á algunas casas, lo que causó gran sensacion en los naturales.

La comision corregimental de Lérida ha participado á la junta superior, que el coronel D. Domingo Canales, comandante del batallon de Urgel, ha cogido en el pueblo de Alforja 400 cargas de comestibles destinadas á Tarragona; y que en otro pueblo inmediato se habia apoderado de 400 cuarteras de trigo, tambien destinadas para los franceses, prendiendo al bayle de Torreveses y á un clérigo, partidarios ámbos de nuestros enemigos.

Segun aviso posterior de la misma comision corregimental de Lérida con fecha del 15, los franceses han abandonado á Balaguer. Antes de salir de la ciudad probaron á volar el puente con algunos barriles de pólvora; pero no pudieron conseguir su depravado intento. Despues de la rendicion del castillo de Bellpuig, nuestras tropas se habian extendido hasta el meson del Garrit, delante de Lérida. En esta ciudad hubo ya anteriormente alguna conmocion entre los paicanos y los franceses, con motivo de haber intentado estos llevarse al castillo la harina y provisiones que tenian aquellos. Hay noticia de que los enemigos estan sacando á toda priesa el repuesto de vino que tienen en Poblet y los efectos del convento de Monblanch, llevándolo todo hácia Lérida.

A Mataro ha llegado un barco cargado de armas y vestuario, procedente de Mallorca.

Un convoy frances de 20 transportes que habia salido de Tolon para Barcelona escoltado por 3 fragatas, ha sido apresado por los ingleses.

En accion de gracias por las señaladas ventajas conseguidas últimamente en el principado por nuestras tropas, se cantó el 20 de este mes en la iglesia de S. Francisco un solemne oficio y *Te Deum*, de orden y con asistencia de la junta superior; y al dia siguiente asistió tambien al aniversario que habia mandado celebrar en su-

fragio por las almas de los insignes campeones de la libertad española que perecieron el 2 de mayo en Madrid, y de todos los militares y patriotas que han muerto en el curso de esta guerra.

Escriben de Bagí con fecha de antes de ayer, que de resultas de las ventajas conseguidas por la division del baron de Eroles en los dias 22 y 23 del presente, los enemigos se han encerrado en Monluis, y que los nuestros subsisten en Paigcardá, recogiendo contribuciones en dinero, granos y ganados de los pueblos franceses.

*Toledo 3 de noviembre.* El 28 del próximo pasado llegó aquí Almenara con lo recaudado de la contribucion, y lo que le ha producido la venta de los almacenes de grano. Marmont, despues de haber tenido muchas conferencias con Jourdan en Madrid, se restituyó á esta ciudad ántes de ayer. Los ministros de José le han señalado para mantener su ejército los pueblos de tierra de Toledo en la derecha del Tajo, los de tierra de Talavera, parte de los de la provincia de Avila, y algunos de la de Madrid del lado de poniente. Amorós ha venido con el encargo de dar cumplimiento á lo que mande Marmont en esta materia: sea que han creído que un agente español desempeñará con mas facilidad y fruto la comision, sea que han querido salvar así el decoro de José y de su gobierno.

Ayer se han puesto carteles para que no se den raciones á los individuos del ejército de Soult que se hallan aquí, y que salgan ó se mantengan á su costa. Mirase esto como una prueba de la poca cordialidad y afecto que se profesan mutuamente ambos mariscales.

*Utiel 16 de noviembre.* Segun las últimas noticias, apenas quedan en todo el poniente de Aragon mas franceses que la guarnicion de Daroca, la cual se ha encerrado en el pueblo, sin atreverse á salir á la campaña y probar la suerte de las armas. La division del brigadier Duran, que habia abandonado la ciudad de Calatayud, ha vuelto de nuevo á ocuparla; los enemigos fueron arrojados del castillo de Molina; el capitán D. Antonio Hernandez estrechaba la guarnicion francesa de la Almunia, que á estas horas debe ser ya prisionera; todo el partido de Calatayud y el señorío de Molina estan libres. A la izquierda del Ebro, el incomparable Espoz y Mina, despues de haberse desembarazado de los prisioneros que hizo el 17 en la accion de Ayerbe, marchó sobre Huesca, en cuyas inmediaciones se asegura de positivo que consiguió el 22 otra señalada victoria, en que hizo muchos prisioneros. Todavía se ignoran los pormenores de todos estos gloriosos sucesos, que pueden mirarse como precursores de otros mas importantes, y de la libertad de todo Aragon.

*Cádiz 29 de noviembre.* Ha llegado aviso de otras dos nuevas ventajas conseguidas contra los franceses en Mataró y en Reus. En esta última se les han hecho 300 prisioneros, persiguiéndolos hasta las puertas de Tarragona.

Parce que el general Semelé está destinado á mandar la division francesa de Extremadura que mandó Girard, y que Marmont trataba de concentrar sus fuerzas en el puente de Almaraz.

*De la muger de José Bonaparte á su marido. — Traducción. — Morfontaine 27 de setiembre de 1811. “Mi buen amigo: recibe tu carta de 7 de este mes, en que me dices que hallándete muy contraria lo por la falta de dinero y de tropas, desearas que no me ponga en camino para Madrid (1): me conformaré pues, amigo mio, con tu voluntad; pero bien sabes que con mucho sentimiento veo retardar todavía el momento de nuestra reunion. — Mis hijos gozaa buena salud, tenemos mal tiempo hace 6 dias, hace frio y llueve. — A Dios, querido amigo, te abrazo; no dudes nunca del muy tierno afecto de — Julia.”*

*De D. Pedro D'arripe, comisario de policía de Santander, á D. Pablo Arribas. — “Excmo. Sr.: El grande temporal y mar fuerte que hemos tenido estos dias, obligó al diate portugues, nombrado el Brillante, su capitan Manuel Vicente Cardoso, á entrar el 25 á las 7 de la tarde en el puerto de S. Martin de la Arena, cargado con 2 ó 3000 fanegas de sal, habiendo salido de Setubal con destino á la Ceruña, segun declaró su capitan, quien con su tripulacion quiso atropellar dos dependientes durante la noche, que el administrador de rentas habia puesto á su bordo, pretendiendo pegar fuego al buque, y por último el capitan y tripulacion marcharon por tierra, abandonando el barco que se está descargando allí mismo á causa de hacer mucha agua: este cargamento viene perfectamente, pues que ya habia poca sal, porque los brigantes son dueños de las salinas de Cabezon.*

*Por todos los valles andan pequeñas partidas de bandidos, sacando mozos con todo riger; mas algunos se retiran libres éando dinero, y otros se escapan á sus casas.*

*Anochas me llegó un espía que fué á Llanes, y me dice que en aquella villa se suministran 4000 raciones todos los dias á la tropa de Pal, y en Rivadeo 1500. Que el coronel de Laredo Raso se halla con su regimiento en Roiz y Uñas. Que en Cabezon, Comillas, S. Vicente y Cabuérniga no falta gente. Que ha llegado á Oviedo el cuerpo de ingenieros españoles que estaba en el ejército de Extremadura, y dicen que Longa está en la jurisdiccion de Villarcayo con 3000 hombres. De todo tengo instruido á este Sr. general gobernador; y de que aseguran públicamente deben atacarnos luego, porque sabea las pocas fuerzas con que nos hallamos, y que solo ocupamos esta plaza y la de Torrelavega.*

*Parece que la gente que sacan en esta provincia la remiten á Galicia, para evitar por este medio la desercion.*

(1)  *Por una carta de la princesa Zenáida, hija de José, que se interceptó en Castilla por el mes de julio, y existe origiaul en la primera secretaría de Estado, como estas otras y todas las que se publican en la gaceta de la Regencia, se ve que efectivamente la familia de José contaba con venir á España para el mes de setiembre.*

Todos aseguran que las tropas enemigas que rodean esta provincia, serán de 10 á 11000 hombres, lo que pongo en noticia de V. E. para su mayor inteligencia.

Dios guarde á V. E. muchos años. Santander y setiembre 29 de 1811. — Excmo. Sr. — El comisario general de policía de la provincia — *Pedro D'arripe.* — Excmo. Sr. D. Pablo Arribas.”

*De D. Antonio Ogesto y D. Lino Borroeta Aldamar al ministro de lo interior. — Duplicado. — “Excmo. Sr. : Al parte dado á V. E. en 15 del corriente, de que es duplicado el adjunto, poco ó nada hay que añadir. Nuestro estado es el mismo, y cada vez mas se aumentan las fuerzas del enemigo, y por consecuencia nuestros riesgos. El general Pol ha llegado á Llanes con 5000 hombres: el Marquesillo se le ha unido en S. Vicente de la Barquera con parte de su ejército, haciendo marchar la otra hácia Cervera, sin que conozcamos el objeto, aunque recelamos que sea para atacarnos, como últimamente lo hicieron por el Escudo. A toda esta fuerza, que se hace subir á 10000 hombres, no tenemos que oponer mas que 1500 distribuidos aquí y en Torrelavega, cuyo último punto y el mas fuerte se asegura debe ser atacado hoy mismo, y con efecto hay divisiones de tropas españolas en todas sus inmediaciones.*

El Sr. intendente Aldamar ha vuelto á escribirnos desde Potes con fecha del 14: fué sacado de allí el día 5, y libre solo de los grillos y hierros con que le tenían preso para ser atado y conducido como el criminal mas vil á Oviedo; pero en Cangas de Oais recibió órden para volver á Potes, y ya desde allí le quitaron los cordeles, y lo condujeron suelto, siempre á pie, á la cárcel de aquella villa, en donde ántes estaba. — Con su carta, y por el criado conductor de ella hemos recibido un papel que le dió el Marquesillo, y que es todo de su puño y letra, aunque no está firmado, y su copia literal es adjunta. Continuaremos los avisos. — Dios guarde á V. E. muchos años. Santander y setiembre 21 de 1811. — Excmo. Sr. — *Antonio de Ogesto. — Lino de Borroeta Aldamar. — Excmo. Sr. ministro de lo interior. — P. D. Somos á 29 de setiembre de 1811. — Continuamos en la misma situacion, amenazados siempre de ser atacados, y nos aflige sobremanera la falta de víveres, porque las guerrillas ocupan la mayor parte de los Valles. Es adjunta la contestacion dada por la junta de Potes á una parte de los valles de esta provincia, que enviaron su diputado, solicitando la libertad del intendente Aldamar, y cada vez conocemos mas cuanto es necesario el auxilio y el poder del gobierno para obtenerla.”*

*Del mismo Ogesto. — Santander 28 de setiembre de 1811. — “Querido amigo: continúan nuestros males, porque es preciso aunque no me produzcan los efectos que debieran y era justo. Por ordinario he escrito hoy mismo, y nada tengo que añadir, si no repetir que cada momento de permanencia aquí es un tormento. Hace una hora que nos anuncian la repetición de la escena del 14 para mañana: podrá no ser, pero tambien podrá ser, y un minuto de este padecer no hay ni quiza lo pague, ni con que, y á la verdad que*

si ponen la vista en tu amigo, seguro es que nadie se agregue á la causa por mas buena que es (2). Basta; y tuyo siempre. — A. (Con la rúbrica de Ogesto.)”

*De D. Juan José de Vildosola al ministro de la policía general.* — “Excmo. Sr.: Despues del ataque de Valmaseda, la banda de Campillo se vió en la precision de dispersarse: una mitad tiró para Arza, y la otra para Sopuerta; esta permanece aun en dicho punto, y la primera se dirigió el 28 por Gañes, en donde tuvieron un tiroteo con un destacamento de tropas imperiales de la guarnicion de Valmaseda, y se dirigieron á Galdames, y de aquí á Sopuerta, en donde todos permanecen, exigiendo raciones á los pueblos de las Encartaciones, como igualmente han pedido el alistamiento de los mozos. En la accion de Valmaseda se asegura han tenido los bandidos 3 muertos y 14 heridos, de los cuales los de mas gravedad han sido dexados para curarse en Mena y Sopuerta, conduciendo los mas leves al valle de Carranza. Un individuo de la banda de Campillo que fué herido en la funcion del 28, murió el 29 en Gardoñuela.

En dicho dia 29 vino persiguiendo la banda de Pinto á la de José Diaz (alias el Házar) á los que encontró en Oquendo; se hicieron fuego, y el resultado fué rendirse Diaz con su banda á Pinto, luego pasaron á Llodio, y de aquí á S. Miguel de Basauri, en donde habia romería, y de este punto se destacó Pinto con 7 de á caballo hasta mas acá del puente de Bolusta, distante de esta villa un cuarto de legua, en cuyo puente habia un puesto de guardas, el que en lugar de hacerles fuego, se dió á la fuga, y luego retrogradaron los bandidos para dicho S. Miguel de Basauri, en donde quitaron 6 caballos de esta villa, y llevandose á los particulares que los tenian, se fueron para Llodio, en donde permanecen. Los sujetos llevados han vuelto hoy á sus casas.

La banda de Ansoategui, fuerte de 60 hombres, corre los pueblos de la costa, merindad de Basturia y cercanias de Marquina, en cuyos pueblos ha distribuido la circular que acompaña, é igualmente ha hecho pedidos á algunos pueblos de efectos de vestuario.

En Orduña ayer no habia novedad. La banda de Longa permanecia el 29 en Munso. — El 28 en Gijon nada ocurría: se decia que en Oviedo habia algunas tropas como tambien en Llanes.

El 17 de agosto no ocurría novedad particular en Cádiz, solo el que los franceses habian entrado en Ayamonte, y que se habian tomado medidas muy rigurosas para todos los buques que viniesen de Malaga, en donde se habia declarado la fiebre amarilla.

En 17 de junio se hallaban los indios revolucionarios, mandados por un cura llamado Hidalgo y un tal Allende, á 5 leguas de Mexico, despues de haber tenido varias ventajas sobre los españoles (3).

(2) Advertencia á los que tengan tentacion de renegar.

(3) Buenas noticias gasta el autor de esta carta. Hidalgo y Allende estaban presos desde el mes de marzo. — No está mucho mas feliz

En la Habana habia habido alguna sublevacion de los negres, la que estaba sesejada. — En Caracas y la Guayra tenia repetidas ventajas la gente sublevada sobre los europeos.

El bandido Leaga vuelve á exigir imperiosamente el que se le remitan los víveres que tiene pedidos á los pueblos de B.ambio, Orozco, Ceanuri, Dima, Artsaga, Miraballes, Ceberio, S. Miguel de Basauri, Zollo, Aracaldo, Arrigorriaga, Colacion de Vedia, Lemona, Zornoza, Vilaro, Gordejuela, Linjando, Llodio, Zaratamo, y de no hacerlo que usará del rigor.

A las 9 de la mañana ha pasado propios Campillo á 16 alcaldes para que se reúnan hoy en Sopuerta; se cree sea para tratar de alistamiento de mozos.

La banda de Campillo se halla hoy en Somorrostro, y se creia tenia el objeto de atacar á la guarnicion de Castro. A luego he sabido que solo han sido 80 hombres con el fin de atacar al correo que venia de Santander, el que ha perdido 6 muertos y un capitán que venia retirado con sus 2 caballos, que se ignora su paradero. — Tengo el honor de saludar á V. E. con la mas alta consideracion. Bilbao 1.º de octubre de 1811. — Excmo. Sr. — *Juan José de Vildosola.*”

*De N. á N. — Bilbao 1.º de setiembre.* — “A mi go mio querido: acaba de llegar el correo, pero sin mala de Castilla, por lo que no tengo mas noticias de vos. que las últimas, que fueron del 16. Me alegraré que esté vos. tan bueno como me decia. Aquí no hay mas novedad, sino que hay muchos bandidos; ahora estan cerrando el pueblo para libertarnos de una sorpresa de esta canalla, que ya se han atrevido á llegar hasta mas acá del puente nuevo, pero á pesar de esto no pensamos que se atrevan á venir aquí. — Reciba vos. mil cosas de toda esta familia, y no dude en que es su mejor amiga y que le quiere — Y.”

*De D. José Timoteo de Monasterio á D. Miguel Azansa.* — “Excmo. Sr.: Ayer y hoy han llegado todas las tropas que sacó Dorsenne para Portugal de todo el norte, habiéndole hoy acompañado en su retirada algunos generales; algunas de las de ayer de guardia imperial partieron sin descenso para Francia, y todos los polacos se retiran asimismo, á causa de la guerra de Rusia.

Se ha dicho hoy que se va á fortificar esta ciudad, para lo cual han venido ingenieros. — Otras tropas han ido á ocupar Benavente y Astorga: nada de estos movimientos son fijos, y así cada dia varia el poder dar razon fija.

Es lo que ocurre en el dia. Dios guarde &c. Valladolid 6 de octubre de 1811. — Excmo. Sr. — B. L. M. de V. E. su súbdito. — *José Timoteo de Monasterio.* — Excmo. Sr. duque de Santa Fe.”

*en las demas noticias de América que siguen, ni en las de Cádiz que preceden.*